保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (NB)
Form LT QR (NB)

業務種類 Type of Business	此期間的新造直接長期業務 Direct Long Term New Business During The Period						
	保單數目 No. of Policies		受保人數 No. of Lives	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums		整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums		
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business							
終身壽險 Whole of Life	17,510	102,267		93,315,901	63,833,664	78,639,302	37,165,782
儲蓄壽險 Endowment	3,820	1,282		3,606,331	2,167,089	3,362,196	2,123,278
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	443	30,518		226,970	2,381,441	217,798	3,189,357
定期壽險 Term	-	-		-	391,013	-	1,541
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)	-	729		-	1,158,372	-	81,694
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)	-	34,467		-	40,394,003	34,717	833,401
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)	-	-		-	-	-	1,149
其他 Others	-	-		-	-	-	-
分紅業務總額 Total of Participating Business	21,773	169,263		97,149,203	110,325,581	82,254,013	43,396,202
其他業務 Other Businesses							
終身壽險 Whole of Life	-	44		-	5,107	-	196
儲蓄壽險 Endowment	4,336	16,659		1,169,526	4,459,047	1,112,605	4,278,027
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	2,003	2,683		176,132	174,024	1,584,028	228,672
萬用壽險 Universal Life	152	1,347		2,142,554	4,983,014	459,627	1,553,857
定期壽險 Term	-	7,032		-	13,687,971	-	23,536
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)	-	40,389		-	1,602,663	10	363,632

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (NB)
Form LT QR (NB)

業務種類 Type of Business	此期間的新造直接長期業務 Direct Long Term New Business During The Period						
	保單數目 No. of Policies		受保人數 No. of Lives	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums		整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums		
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)	-	6,406		-	4,819,153	-	30,893
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)	-	11,732		-	316,196	-	39,375
團體人壽 Group Life	-	202	19,055	-	17,963,695	-	19,821
其他團體業務 Other Group Business	-	269	11,375	-	430,557	-	69,699
其他 Others	3	-		600	-	17	1
其他業務總額 Total of Other Businesses	6,494	86,763	30,430	3,488,812	48,441,426	3,156,287	6,607,710
相連長期 (類別 C) Linked Long Term (Class C)							
投資相連 Unit Linked	7,283	1,755		5,191,972	1,713,831	5,022,781	653,096
指數型萬用壽險 Indexed Universal Life	13	22		333,294	472,882	31,674	8,992
定期壽險 Term				-	-	-	-
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)				-	119	-	99
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)				-	-	-	42
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)				-	-	-	5
其他 Others				-	-	-	-
類別 C 總額 Total of Class C	7,296	1,777		5,525,267	2,186,833	5,054,455	662,234
總額 Total	35,563	257,803	30,430	106,163,281	160,953,840	90,464,756	50,666,146

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (CCY)
Form LT QR (CCY)

業務種類 Type of Business	此期間的新造直接長期業務 Direct Long Term New Business During The Period																			
	貨幣 Currency																			
	保單數目 No. of Policies										保費數額 Amount of Premiums									
	(a) 以港元發出的保單 (a) Policy issued in HKD		(b) 以人民幣發出的保單 (b) Policy issued in RMB		(c) 以美元發出的保單 (c) Policy issued in USD		(d) 以其他貨幣發出的保單 (d) Policy issued in other currencies		總額 : (a) + (b) + (c) + (d) Total : (a) + (b) + (c) + (d)		(a) 以港元發出的保單 (a) Policy issued in HKD		(b) 以人民幣發出的保單 (b) Policy issued in RMB		(c) 以美元發出的保單 (c) Policy issued in USD		(d) 以其他貨幣發出的保單 (d) Policy issued in other currencies		總額 : (a) + (b) + (c) + (d) Total : (a) + (b) + (c) + (d)	
	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
											(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business																				
終身壽險 Whole of Life	3,735	15,519	1,030	2,746	12,338	82,953	407	1,049	17,510	102,267	4,466,525	5,060,594	1,084,289	955,483	72,705,365	30,566,229	383,123	583,477	78,639,302	37,165,782
儲蓄壽險 Endowment	729	67	48	36	3,043	1,179	-	-	3,820	1,282	599,467	13,043	90,020	6,223	2,672,709	2,104,012	-	-	3,362,196	2,123,278
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	217	9,446	-	221	226	20,846	-	5	443	30,518	80,823	1,094,234	-	55,858	136,975	2,033,987	-	5,278	217,798	3,189,357
定期壽險 Term	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	432	-	-	-	1,109	-	-	-	1,541
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)	-	-	-	-	-	729	-	-	-	729	-	3,289	-	-	-	78,405	-	-	-	81,694
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)	-	4,078	-	3	-	30,386	-	-	-	34,467	-	87,130	-	38	34,717	746,232	-	-	34,717	833,401
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	480	-	-	-	669	-	-	-	1,149
其他 Others	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
分紅業務總額 Total of Participating Business	4,681	29,110	1,078	3,006	15,607	136,093	407	1,054	21,773	169,263	5,146,815	6,259,202	1,174,309	1,017,602	75,549,766	35,530,643	383,123	588,755	82,254,013	43,396,202
其他業務 Other Businesses																				
終身壽險 Whole of Life	-	34	-	-	-	10	-	-	-	44	-	81	-	-	-	115	-	-	-	196
儲蓄壽險 Endowment	3,472	8,910	114	1,514	750	6,041	-	194	4,336	16,659	569,565	2,494,545	26,330	156,603	516,710	1,597,006	-	29,873	1,112,605	4,278,027
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	1,849	2,034	2	103	152	546	-	-	2,003	2,683	1,500,708	129,253	619	57,683	82,701	41,736	-	-	1,584,028	228,672
萬用壽險 Universal Life	-	112	1	-	151	1,234	-	1	152	1,347	300	33,620	2,909	1	456,418	1,519,870	-	366	459,627	1,553,857
定期壽險 Term	-	5,070	-	-	-	1,962	-	-	-	7,032	-	16,444	-	-	-	7,092	-	-	-	23,536
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)	-	31,784	-	2	-	8,603	-	-	-	40,389	10	242,581	-	15	-	121,037	-	-	10	363,632
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)	-	3,881	-	-	-	2,525	-	-	-	6,406	-	15,642	-	1	-	15,250	-	-	-	30,893
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)	-	10,100	-	-	-	1,632	-	-	-	11,732	-	25,152	-	-	-	14,223	-	-	-	39,375
團體人壽 Group Life									-	202									-	19,821
其他團體業務 Other Group Business									-	269									-	69,699
其他 Others	3	-	-	-	-	-	-	-	3	-	17	1	-	-	-	-	-	-	17	1
其他業務總額 Total of Other Businesses	5,324	61,925	117	1,619	1,053	22,553	-	195	6,494	86,763	2,070,600	2,957,318	29,858	214,303	1,055,829	3,316,329	-	30,239	3,156,287	6,607,710
相連長期 (類別 C) Linked Long Term (Class C)																				
投資相連 Unit Linked	768	1,076	57	14	6,432	662	26	3	7,283	1,755	831,506	402,611	18,500	3,558	4,121,152	245,512	51,623	1,415	5,022,781	653,096
指數型萬用壽險 Indexed Universal Life	-	-	-	-	13	22	-	-	13	22	-	-	-	-	31,674	8,992	-	-	31,674	8,992
定期壽險 Term									-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)									-	-	-	-	-	-	-	99	-	-	-	99
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)									-	-	-	9	-	-	-	33	-	-	-	42
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)									-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
其他 Others									-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
類別 C 總額 Total of Class C	768	1,076	57	14	6,445	684	26	3	7,296	1,777	831,506	402,620	18,500	3,558	4,152,826	254,641	51,623	1,415	5,054,455	662,234
總額 Total	10,773	92,111	1,252	4,639	23,105	159,330	433	1,252	35,563	257,803	8,048,921	9,619,140	1,222,667	1,235,463	80,758,422	39,101,614	434,746	620,409	90,464,756	50,666,146

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (prem term)
Form LT QR (prem term)

業務種類 Type of Business	此期間的新造直接長期業務 Direct Long Term New Business During The Period 保費年期 Premium Term 保單數目 No. of Policies (a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 非整付保費 (<5 年) (b) Non-single Premiums (<5 years)	(c) 非整付保費 (5 <10 年) (c) Non-single Premiums (5 <10 years)	(d) 非整付保費 (10 <25 年) (d) Non-single Premiums (10 <25 years)	(e) 非整付保費 (25+ 年) (e) Non-single Premiums (25+ years)	非整付保費總額： (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)	保費數額 Amount of Premiums (a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 年度化保費 (<5 年) (b) Annualized Premiums (<5 years)	(c) 年度化保費 (5 <10 年) (c) Annualized Premiums (5 <10 years)	(d) 年度化保費 (10 <25 年) (d) Annualized Premiums (10 <25 years)	(e) 年度化保費 (25+ 年) (e) Annualized Premiums (25+ years)	年度化保費總額： (b) + (c) + (d) + (e) Total of Annualized Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)
							(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business												
終身壽險 Whole of Life	17,510	34,585	57,769	7,498	2,415	102,267	78,639,302	22,583,050	14,183,631	354,678	44,424	37,165,782
儲蓄壽險 Endowment	3,820	1,052	127	84	19	1,282	3,362,196	2,097,243	21,180	4,473	382	2,123,278
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	443	2,822	24,529	3,167	-	30,518	217,798	1,130,852	1,881,503	177,002	-	3,189,357
定期壽險 Term	-	-	-	-	-	-	-	-	121	690	730	1,541
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)	-	-	398	325	6	729	-	-	62,017	7,829	11,848	81,694
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)	-	(1)	807	19,203	14,458	34,467	34,717	-	79,119	493,230	261,051	833,401
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)	-	-	-	-	-	-	-	-	12	204	933	1,149
其他 Others	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
分紅業務總額 Total of Participating Business	21,773	38,458	83,630	30,277	16,898	169,263	82,254,013	25,811,145	16,227,584	1,038,106	319,368	43,396,202
其他業務 Other Businesses												
終身壽險 Whole of Life	-	-	-	1	43	44	-	-	-	15	181	196
儲蓄壽險 Endowment	4,336	16,442	1	206	10	16,659	1,112,605	4,274,395	31	3,250	351	4,278,027
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	2,003	101	2,474	89	19	2,683	1,584,028	64,552	148,967	13,787	1,366	228,672
萬用壽險 Universal Life	152	784	259	65	239	1,347	459,627	1,443,934	64,667	10,874	34,382	1,553,857
定期壽險 Term	-	76	480	364	6,112	7,032	-	560	954	3,088	18,935	23,536
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)	-	4,038	53	1,496	34,802	40,389	10	20,837	129	18,620	324,046	363,632
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)	-	137	84	216	5,969	6,406	-	234	634	2,514	27,511	30,893
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)	-	534	865	4,874	5,459	11,732	-	284	3,263	12,517	23,312	39,375
團體人壽 Group Life	-					202	-					19,821
其他團體業務 Other Group Business	-					269	-					69,699
其他 Others	3	-	-	-	-	-	17	-	-	-	1	1
其他業務總額 Total of Other Businesses	6,494	22,112	4,216	7,311	52,653	86,763	3,156,287	5,804,796	218,644	64,664	430,085	6,607,710
相連長期 (類別 C) Linked Long Term (Class C)												
投資相連 Unit Linked	7,283	1,225	29	499	2	1,755	5,022,781	614,292	5,062	33,302	440	653,096
指數型萬用壽險 Indexed Universal Life	13	-	12	10	-	22	31,674	-	5,038	3,954	-	8,992

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (prem term)
Form LT QR (prem term)

業務種類 Type of Business	此期間的新造直接長期業務 Direct Long Term New Business During The Period											
	保費年期 Premium Term											
	保單數目 No. of Policies						保費數額 Amount of Premiums					
	(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 非整付保費 (<5 年) (b) Non-single Premiums (<5 years)	(c) 非整付保費 (5 <10 年) (c) Non-single Premiums (5 <10 years)	(d) 非整付保費 (10 <25 年) (d) Non-single Premiums (10 <25 years)	(e) 非整付保費 (25+ 年) (e) Non-single Premiums (25+ years)	非整付保費總額： (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)	(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 年度化保費 (<5 年) (b) Annualized Premiums (<5 years)	(c) 年度化保費 (5 <10 年) (c) Annualized Premiums (5 <10 years)	(d) 年度化保費 (10 <25 年) (d) Annualized Premiums (10 <25 years)	(e) 年度化保費 (25+ 年) (e) Annualized Premiums (25+ years)	年度化保費總額： (b) + (c) + (d) + (e) Total of Annualized Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)
							(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
定期壽險 Term						-	-	-	-	-	-	-
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)						-	-	-	-	1	98	99
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)						-	-	-	-	-	42	42
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)						-	-	-	-	4	1	5
其他 Others						-	-	-	-	-	-	-
類別 C 總額 Total of Class C	7,296	1,225	41	509	2	1,777	5,054,455	614,292	10,100	37,261	581	662,234
總額 Total	35,563	61,795	87,887	38,097	69,553	257,803	90,464,756	32,230,233	16,456,327	1,140,031	750,035	50,666,146

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (channel)
Form LT QR (channel)

此期間的新造直接長期業務
Direct Long Term New Business During The Period

所有銷售渠道
All Distribution Channels

業務種類 Type of Business	保單數目 No. of Policies												保費數額 Amount of Premiums											
	(a) 代理 (不包括銀行保險) (a) Agents (excluding Bancassurance)		(b) 銀行保險 (b) Bancassurance		(c) 經紀 (c) Brokers		(d) 直接銷售 (d) Direct sales		(e) 其他 (e) Others		總額 : (a) + (b) + (c) + (d) + (e) Total : (a) + (b) + (c) + (d) + (e)		(a) 代理 (不包括銀行保險) (a) Agents (excluding Bancassurance)		(b) 銀行保險 (b) Bancassurance		(c) 經紀 (c) Brokers		(d) 直接銷售 (d) Direct sales		(e) 其他 (e) Others		總額 : (a) + (b) + (c) + (d) + (e) Total : (a) + (b) + (c) + (d) + (e)	
	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
													(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business																								
終身壽險 Whole of Life	7,789	48,285	6,523	37,131	3,191	16,807	5	14	2	30	17,510	102,267	6,597,843	8,181,034	33,008,050	20,009,699	38,925,268	8,902,520	4,594	2,035	103,547	70,494	78,639,302	37,165,782
儲蓄壽險 Endowment	210	164	709	984	2,901	134	-	-	-	-	3,820	1,282	181,896	42,088	614,299	1,608,426	2,566,001	472,764	-	-	-	-	3,362,196	2,123,278
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	344	17,922	6	8,124	91	4,416	2	55	-	1	443	30,518	134,832	1,276,858	6,138	1,067,305	76,122	841,891	706	3,253	-	51	217,798	3,189,357
定期壽險 Term	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,184	-	4	-	353	-	-	-	-	-	1,541
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)	-	450	-	278	-	1	-	-	-	-	-	729	-	24,744	-	56,825	-	125	-	-	-	-	-	81,694
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)	-	30,595	-	813	-	3,044	-	15	-	-	-	34,467	31,285	677,538	224	83,077	3,208	72,526	-	259	-	-	34,717	833,401
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,136	-	-	-	13	-	-	-	-	-	1,149
其他 Others	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
分紅業務總額 Total of Participating Business	8,343	97,416	7,238	47,330	6,183	24,402	7	84	2	31	21,773	169,263	6,945,857	10,204,582	33,628,711	22,825,336	41,570,599	10,290,192	5,300	5,547	103,547	70,545	82,254,013	43,396,202
其他業務 Other Businesses																								
終身壽險 Whole of Life	-	44	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44	-	196	-	-	-	-	-	-	-	-	-	196
儲蓄壽險 Endowment	243	75	101	2,145	1	478	3,991	13,961	-	-	4,336	16,659	108,496	15,416	299,383	1,546,237	2,348	117,433	702,378	2,598,940	-	-	1,112,605	4,278,027
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	122	300	32	424	15	286	1,834	1,673	-	-	2,003	2,683	64,951	35,571	14,367	61,475	9,202	32,270	1,495,508	99,356	-	-	1,584,028	228,672
萬用壽險 Universal Life	64	433	87	387	1	524	-	3	-	-	152	1,347	9,739	423,618	447,530	518,569	2,345	611,652	13	18	-	-	459,627	1,553,857
定期壽險 Term	-	4,356	-	144	-	141	-	2,391	-	-	-	7,032	-	10,400	-	734	-	2,688	-	9,714	-	-	-	23,536
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)	-	31,908	-	994	-	1,633	-	5,849	-	5	-	40,389	10	300,728	-	11,482	-	13,546	-	37,817	-	59	10	363,632
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)	-	4,552	-	124	-	72	-	1,658	-	-	-	6,406	-	21,184	-	484	-	806	-	8,419	-	-	-	30,893
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)	-	10,831	-	23	-	193	-	685	-	-	-	11,732	-	37,296	-	27	-	849	-	1,204	-	-	-	39,375
團體人壽 Group Life											-	202											-	19,821
其他團體業務 Other Group Business											-	269											-	69,699
其他 Others	2	-	-	-	1	-	-	-	-	-	3	-	12	1	-	-	5	-	-	-	-	-	17	1
其他業務總額 Total of Other Businesses	431	52,499	220	4,241	18	3,327	5,825	26,220	-	5	6,494	86,763	183,208	844,410	761,280	2,139,009	13,900	779,245	2,197,899	2,755,467	-	59	3,156,287	6,607,710
相連長期 (類別 C) Linked Long Term (Class C)																								
投資相連 Unit Linked	6,775	1,459	3	47	505	249	-	-	-	-	7,283	1,755	4,118,516	607,260	2,223	7,485	902,043	38,351	-	-	-	-	5,022,781	653,096
指數型萬用壽險 Indexed Universal Life	6	6	-	-	7	16	-	-	-	-	13	22	18,167	2,374	-	-	13,507	6,618	-	-	-	-	31,674	8,992
定期壽險 Term											-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)											-	-	-	99	-	-	-	-	-	-	-	-	-	99
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)											-	-	-	42	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)											-	-	-	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
其他 Others											-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
類別 C 總額 Total of Class C	6,781	1,465	3	47	512	265	-	-	-	-	7,296	1,777	4,136,683	609,780	2,223	7,485	915,550	44,969	-	-	-	-	5,054,455	662,234
總額 Total	15,555	151,380	7,461	51,618	6,713	27,994	5,832	26,304	2	36	35,563	257,803	11,265,747	11,658,772	34,392,214	24,971,830	42,500,048	11,114,406	2,203,199	2,761,014	103,547	70,604	90,464,756	50,666,146

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (IF)
Form LT QR (IF)

業務種類 Type of Business	此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period			可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		
	保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	
					首年保費 First Year Premiums	續期保費 Renewal Premiums
			(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business						
終身壽險 Whole of Life	6,369,335		4,265,916,697	78,675,559	34,285,982	62,666,396
儲蓄壽險 Endowment	442,252		237,948,888	3,367,448	1,810,883	5,893,542
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	1,024,354		112,526,477	217,695	2,874,016	8,045,029
定期壽險 Term	638		79,063,139	-	1,492	54,233
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)	56,804		27,113,236	-	87,200	348,012
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)	3,377,400		2,996,477,895	34,684	829,215	11,985,964
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)	-		-	-	1,442	55,817
其他 Others	-		334,273	-	-	1,300
分紅業務總額 Total of Participating Business	11,270,783	-	7,719,380,604	82,295,386	39,890,230	89,050,294
其他業務 Other Businesses						
終身壽險 Whole of Life	177,426		49,743,479	4	80	245,198
儲蓄壽險 Endowment	240,101		104,748,148	1,111,981	3,998,731	3,261,072
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	217,937		25,587,455	1,594,345	215,096	705,391
萬用壽險 Universal Life	248,587		706,302,446	464,500	1,544,668	1,035,181
定期壽險 Term	278,263		746,432,369	2	25,252	438,406
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)	1,688,262		81,307,678	4	438,873	5,684,484

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (IF)
Form LT QR (IF)

業務種類 Type of Business	此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period			可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		
	保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	
					首年保費 First Year Premiums	續期保費 Renewal Premiums
			(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)	318,519		239,447,956	-	33,736	728,607
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)	642,146		23,947,483	-	40,566	653,083
團體人壽 Group Life	8,192	907,502	1,099,931,780	-	21,480	629,520
其他團體業務 Other Group Business	7,202	363,019	37,134,583	-	62,290	1,499,469
其他 Others	992		1,140,052	17	1	651
其他業務總額 Total of Other Businesses	3,827,627	1,270,521	3,115,723,429	3,170,853	6,380,774	14,881,062
相連長期 (類別 C) **Linked Long Term (Class C)**						
投資相連 Unit Linked	1,056,505		514,155,657	5,663,243	661,719	1,900,379
指數型萬用壽險 Indexed Universal Life	102		1,632,932	41,025	8,637	29
定期壽險 Term			36,370,331	-	37	25,575
意外及健康（醫療） Accident & Health (Medical)			624,391	3	360	223,225
意外及健康（危疾） Accident & Health (Critical Illness)			18,337,805	-	257	69,915
意外及健康（意外及傷殘） Accident & Health (Accident & Disability)			9,528	-	114	31,577
其他 Others			72,890	-	-	1
類別 C 總額 Total of Class C	1,056,607		571,203,533	5,704,271	671,123	2,250,702
總額 Total	16,155,017	1,270,521	11,406,307,566	91,170,510	46,942,127	106,182,058

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (IF G H)
Form LT QR (IF G H)

類別 Class	業務種類 Type of Business	此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period			可收取的供款 Contributions receivable	
		計劃數目 No. of Schemes	承保保額或全年年金 Amount of sums assured or annuities per annum	期末基金結餘 Ending fund balance	整付供款 (包括轉讓供款) Single contributions including transferred-in contributions	非整付供款 Non-single contributions
			(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
G	**退休計劃管理第 I 類 Retirement scheme management category I**					
	(a) 強制性公積金分類基金 (a) MPF subfunds		1,747,210	85,555,475	9,433,728	1,245,789
	(b) 其他基金 (b) Others		5,697,363	35,868,998	511,598	524,408
	類別 G 總額 Total of Class G		7,444,573	121,424,473	9,945,326	1,770,197
H	**退休計劃管理第 II 類 Retirement scheme management category II**					
	(a) 強制性公積金分類基金 (a) MPF subfunds		-	-	-	-
	(b) 其他基金 (b) Others		3,829,648	10,023,402	87,870	302,569
	類別 H 總額 Total of Class H		3,829,648	10,023,402	87,870	302,569
	總額 Total	361,394	11,274,220	131,447,875	10,033,196	2,072,765

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (Lapse)
Form LT QR (Lapse)

直接長期業務
Direct Long Term Business

業務種類 Type of Business	此期間終止的保單數目及替代方案 (個人長期) No. of Policies terminated in the period and Alternation (for individual long term business)							此期間終止的保單數目(團體業務) No. of Policies terminated in the period (for group business)	此期間的利益給付金額 Amount of benefit payments in the period							
	在第一至十三個月期間(a)內失效/退保 Lapsed/ Surrendered within 1st-13th contract month Period (a)	在第十四至二十五個月期間(b)內失效/退保 Lapsed/ Surrendered within 14th-25th contract month Period (b)	在第二十五個月期間(c)後失效/退保 Lapsed/ Surrendered after 25th contract month Period (c)	保單期滿 Maturity, Expiry	身故, 危疾 Death, Dread Disease	現金價值權益 Cash Value Options	其他終止原因 Other Terminations		在第一至十三個月期間(a)內給付的退保利益 Lapse/ Surrender Benefits Paid within 1st-13th contract month Period (a)	在第十四至二十五個月期間(b)內給付的退保利益 Lapse/ Surrender Benefits Paid within 14th-25th contract month Period (b)	在第二十五個月期間(c)後給付的退保利益 Lapse/ Surrender Benefits Paid after 25th contract month Period (c)	退保利益給付總額 Total Lapse/ Surrender benefits paid	保單期滿 Maturity, Expiry	身故, 危疾 Death, Dread Disease	現金價值權益 Cash Value Options	其他申索及利益給付 Other claims and benefits paid
									(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business																
終身壽險 Whole of Life	2,619	3,706	34,154	608	3,733	597	(839)		166,902	72,480	11,894,960	12,134,342	779,400	1,794,186	27,471	6,041,027
儲蓄壽險 Endowment	75	46	3,186	2,990	215	32	22		21,125	11,156	2,763,037	2,795,317	948,566	107,030	5,372	1,167,991
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	199	196	6,872	9,565	691	-	(47)		11,479	11,846	3,016,926	3,040,251	216,453	198,039	9	6,670,665
定期壽險 Term	-	-	8	14	-	-	-		-	-	-	-	-	29,024	-	14
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)	7	1	148	1	14	-	(9)		-	-	11,808	11,808	-	5,907	-	154,518
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)	1,046	3,420	10,687	125	1,173	569	(861)		21	27	275,824	275,872	2,579	1,947,164	30,931	292,802
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)	-	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	(15)	-	19,168
其他 Others	-	-	-	-	-	-	-		-	-	393	393	61	-	-	2,072
分紅業務總額 Total of Participating Business	3,946	7,369	55,055	13,303	5,826	1,198	(1,734)		199,527	95,508	17,962,947	18,257,983	1,947,059	4,081,335	63,783	14,348,257
其他業務 Other Businesses																
終身壽險 Whole of Life	2	27	1,525	8	254	81	(6)		-	-	226,714	226,714	2,455	43,597	1,663	192,292
儲蓄壽險 Endowment	63	61	425	18,772	75	-	(40)		1,720	6,494	58,365	66,579	14,098,832	65,608	(2,529)	49,913
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	30	43	1,099	7,435	186	-	7		1,028	2,103	325,595	328,726	1,239,201	74,736	-	1,847,743
萬用壽險 Universal Life	83	117	3,056	488	173	3	(19)		8,551	20,114	5,225,322	5,253,987	68,332	192,164	2,429	104,018
定期壽險 Term	1,246	3,073	3,552	1,350	87	(1,274)	49		1	-	938	939	2,989	144,551	(36,409)	5,993
意外及健康 (醫療) Accident & Health (Medical)	6,717	4,443	18,570	4,538	457	-	2,013		4	6	39,345	39,355	389,871	170,957	-	3,780,929
意外及健康 (危疾) Accident & Health (Critical Illness)	900	4,542	5,637	913	122	-	102		20	1	11,439	11,460	10,249	246,141	-	85,219
意外及健康 (意外及傷殘) Accident & Health (Accident & Disability)	2,116	3,926	6,556	3,768	276	-	(3)		-	-	32,532	32,532	85,622	35,107	-	269,776
團體人壽 Group Life								290				1,170				180,622
其他團體業務 Other Group Business								407				2				774,011
其他 Others	-	-	-	6	-	-	3		-	-	550	550	5	(2)	-	(64)
其他業務總額 Total of Other Businesses	11,157	16,232	40,420	37,278	1,630	(1,190)	2,106	697	11,324	28,718	5,920,800	5,962,014	15,897,556	972,859	(34,846)	7,290,453
相連長期 (類別 C) Linked Long Term (Class C)																
類別 C 總額 Total of Class C	130	264	17,803	323	606	-	42		321,138	458,656	8,363,870	9,143,664	148,220	207,008	-	1,616,221
退休計劃第 I 類 (類別 G) Retirement Scheme Category I (Class G)																
類別 G 總額 Total of Class G								2,986				10,473,378				1,713,274
退休計劃第 II 類 (類別 H) Retirement Scheme Category II (Class H)																
類別 H 總額 Total of Class H								28				96,190				157,397
總額 Total	15,233	23,865	113,278	50,904	8,062	8	414	3,711	531,989	582,883	32,247,617	43,933,228	17,992,835	5,261,202	28,937	25,125,601

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表格 LT QR (RI)
Form LT QR (RI)

業務種類 Type of Business	分入再保險 Reinsurance Assumed		分出再保險 Reinsurance Ceded	
	此期間末的承保保額或全年年金 Amount of sums assured or annuities per annum as at the end of the period	可收保費 Premiums receivable	此期間末的承保保額或全年年金 Amount of sums assured or annuities per annum as at the end of the period	應付保費 Premiums paid
	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
分紅業務 Participating Business				
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	-	-	21,489,655	916,148
除上述以外的業務 Business other than the above	55,486,155	281,630	2,817,114,401	24,262,147
分紅業務總額 Total of Participating Business	55,486,155	281,630	2,838,604,056	25,178,295
其他業務 Other Businesses				
即期及延期年金 Immediate and Deferred Annuities	9,300,005	454,678	7,300,014	367,722
團體人壽 Group Life	291,140,618	71,186	653,817,849	248,940
其他團體業務 Other Group Business	44,311,501	357,285	25,051,910	594,734
除上述以外的業務 Business other than the above	2,573,658,460	3,899,156	1,854,168,822	6,715,496
其他業務總額 Total of Other Businesses	2,918,410,582	4,782,305	2,540,338,594	7,926,892
相連長期 (類別 C) Linked Long Term (Class C)				
類別 C 總額 Total of Class C	-	-	39,690,161	54,867
退休計劃第 I 類 (類別 G) Retirement Scheme Category I (Class G)				
類別 G 總額 Total of Class G	-	49,252	-	49,252
退休計劃第 II 類 (類別 H) Retirement Scheme Category II (Class H)				
類別 H 總額 Total of Class H	-	-	-	-
未分類 Unclassified	-	-	-	6,332
總額 Total	2,973,896,737	5,113,187	5,418,632,812	33,215,638

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1
Table L1

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period							
		保費數額 Amount of Premiums							
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business		(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)		(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)		總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)	
		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦（香港）	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA Everest	友邦雋峰	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA International	友邦（國際）	5,989,569	4,621,026	-	128,796	2,389,758	1,555	8,379,327	4,751,377
American Family Life		-	-	-	-	-	-	-	-
Asia Insurance	亞洲保險	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali	忠意保險	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	437,697	1,150,462	17	43,290	59,891	596,958	497,605	1,790,710
AXA CRI	安盛金融	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Life		-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-	-	-	-	-
Blue	微藍	862	4,518	29,712	586	-	-	30,574	5,104
BOC LIFE	中銀人壽	4,170,804	8,198,495	-	2,471,467	16,788	-	4,187,592	10,669,962
Bowtie Life	保泰人壽	-	-	-	29,238	-	-	-	29,238
Canada Life Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1
Table L1

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period							
		保費數額 Amount of Premiums							
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business		(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)		(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)		總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)	
		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
China Life	中國人壽	1,404,627	1,893,382	-	1,515,859	-	-	1,404,627	3,409,241
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	74,808	1,159,412	-	98,254	-	-	74,808	1,257,666
China Re HK	中再香港	-	-	-	-	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	768,589	76,737	-	83	-	-	768,589	76,820
CTF Life	周大福人壽	1,541,529	473,795	-	7,832	163,788	3,948	1,705,317	485,575
Chubb Life HK	安達人壽香港	2,179,775	622,500	2,684	16,721	13,097	9	2,195,556	639,230
Desjardins Financial Security		-	-	-	-	-	-	-	-
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-	-	-	-	-
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	85,117	442,659	-	4	100	-	85,218	442,663
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽（香港）	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽（百慕達）	12,389,190	894,805	346,131	71,177	74,985	6,492	12,810,306	972,474
GenRe	通用再保	-	-	-	-	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1
Table L1

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period							
		保費數額 Amount of Premiums							
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business		(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)		(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)		總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)	
		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Generali Life (HK)	忠意人壽	-	507,511	-	1,419	-	-	-	508,930
Hang Seng Insurance	恒生保險	6,853,732	1,334,706	566,639	147,968	-	-	7,420,371	1,482,674
Hannover Re		-	-	-	-	-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	-	-	-	-	320,083	512	320,083	512
HKMC Annuity	香港年金公司	-	-	1,495,508	-	-	-	1,495,508	-
Hong Kong Life	香港人壽	277,112	146,281	117	3,820	-	-	277,229	150,101
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-	-	-	-	-
HSBC Life	滙豐人壽	24,210,408	11,288,409	443,757	1,527,650	4,840	7,645	24,659,005	12,823,704
Liberty Int'l	利寶國際	-	-	-	-	-	-	-	-
Manufacturers Life	宏利人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
Manulife (Int'l)	宏利（國際）	12,040,180	3,128,778	90,521	73,984	592,684	5,172	12,723,385	3,207,934
Massachusetts Mutual		-	-	-	-	-	-	-	-
Munich Re		-	-	-	-	-	-	-	-
MyPace Life		-	-	-	-	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1
Table L1

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period							
		保費數額 Amount of Premiums							
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business		(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)		(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)		總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)	
		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Pacific Life	太平洋人壽	-	-	-	185	-	-	-	185
PartnerRe Europe		-	-	-	-	-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-	-	-	-	-
PLL		-	-	-	-	-	-	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-	-	-	-	-
Prudential (HK) Life	保誠保險	991,585	3,364,857	-	200,501	681,211	24	1,672,796	3,565,382
Prudential (America)		-	-	-	-	-	-	-	-
RGA Re		-	-	-	-	-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-	-	-	-	-
RL360 Services		-	-	-	-	-	-	-	-
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		-	-	-	-	-	-	-	-
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
SJPI(HK)L		-	-	-	-	44,969	-	44,969	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1
Table L1

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period							
		保費數額 Amount of Premiums							
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business		(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)		(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)		總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)	
		整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	6,207,238	3,354,433	80,301	22,026	204,399	-	6,491,938	3,376,459
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-	-	-	-	-
TLIC	泰禾人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
TPRe	太平再保險	-	-	-	-	-	-	-	-
Transamerica Life (Bermuda)	全美 (百慕達)	-	-	-	1,596	3,920	417	3,920	2,013
Utmost International Isle of Man		-	-	-	-	26,627	-	26,627	-
Utmost Worldwide		-	-	-	-	-	-	-	-
Well Link Life	立橋人壽	2,631,191	3,650	85,496	982	-	-	2,716,687	4,632
YF LIFE	萬通保險	-	729,317	15,404	94,721	52,263	2,809	67,667	826,847
ZA Insure	眾安人壽	-	-	-	394	-	-	-	394
Zurich Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich International		-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		-	470	-	59,636	405,052	36,693	405,052	96,799
Market Total	**市場總額**	82,254,013	43,396,202	3,156,287	6,518,189	5,054,455	662,234	90,464,756	50,576,626

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L2
Table L2

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接團體業務 Direct Group New Business During The Period			
		團體業務 Group Business			
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	保費數額 Amount of Premiums	
				整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦（香港）	-	-	-	-
AIA Everest	友邦雋峰	-	-	-	-
AIA International	友邦（國際）	63	3,300	-	13,464
American Family Life		-	-	-	-
Asia Insurance	亞洲保險	11	570	-	331
Generali	忠意保險	8	1,003	-	863
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	-	-	-	-
AXA CRI	安盛金融	25	4,686	-	3,178
AXA Life		-	-	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-
Blue	微藍	-	-	-	-
BOC LIFE	中銀人壽	1	46	-	47
Bowtie Life	保泰人壽	38	1,635	-	6,778
Canada Life Assurance		-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L2
Table L2

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接團體業務 Direct Group New Business During The Period			
		團體業務 Group Business			
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	保費數額 Amount of Premiums	
				整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
China Life	中國人壽	13	151	-	2,024
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	-	-	-	-
China Re HK	中再香港	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	3	943	-	555
CTF Life	周大福人壽	33	848	-	2,998
Chubb Life HK	安達人壽香港	1	671	-	1,366
Desjardins Financial Security		-	-	-	-
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	-	-	-	-
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽（香港）	-	-	-	-
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	-	-	-	-
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽（百慕達）	23	2,495	-	10,933
GenRe	通用再保	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L2
Table L2

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接團體業務 Direct Group New Business During The Period			
		團體業務 Group Business			
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	保費數額 Amount of Premiums	
				整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Generali Life (HK)	忠意人壽	-	-	-	-
Hang Seng Insurance	恒生保險	-	-	-	-
Hannover Re		-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	-	-	-	-
HKMC Annuity	香港年金公司	-	-	-	-
Hong Kong Life	香港人壽	2	254	-	1,105
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-
HSBC Life	滙豐人壽	16	1,635	-	5,133
Liberty Int'l	利寶國際	18	115	-	316
Manufacturers Life	宏利人壽	-	-	-	-
Manulife (Int'l)	宏利（國際）	148	3,774	-	25,820
Massachusetts Mutual		-	-	-	-
Munich Re		-	-	-	-
MyPace Life		-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L2
Table L2

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接團體業務 Direct Group New Business During The Period			
		團體業務 Group Business			
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	保費數額 Amount of Premiums	
				整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Pacific Life	太平洋人壽	-	-	-	-
PartnerRe Europe		-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-
PLL		-	-	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-
Prudential (HK) Life	保誠保險	8	144	-	213
Prudential (America)		-	-	-	-
RGA Re		-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-
RL360 Services		-	-	-	-
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		-	-	-	-
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-
SJPI(HK)L		-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L2
Table L2

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接團體業務 Direct Group New Business During The Period			
		團體業務 Group Business			
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	保費數額 Amount of Premiums	
				整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	42	2,364	-	6,156
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-
TLIC	泰禾人壽	-	-	-	-
TPRe	太平再保險	-	-	-	-
Transamerica Life (Bermuda)	全美 (百慕達)	-	-	-	-
Utmost International Isle of Man		-	-	-	-
Utmost Worldwide		-	-	-	-
Well Link Life	立橋人壽	-	-	-	-
YF LIFE	萬通保險	-	-	-	-
ZA Insure	眾安人壽	-	-	-	-
Zurich Assurance		-	-	-	-
Zurich International		18	5,796	-	8,241
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		-	-	-	-
Market Total	**市場總額**	471	30,430	-	89,520

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (CCY)
Table L1 (CCY)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period																			
		貨幣 Currency																			
		保單數目 No. of Policies										保費數額 Amount of Premiums									
		(a) 以港元發出的保單 (a) Policy issued in HKD		(b) 以人民幣發出的保單 (b) Policy issued in RMB		(c) 以美元發出的保單 (c) Policy issued in USD		(d) 以其他貨幣發出的保單 (d) Policy issued in Other Currencies		總額: (a) + (b) + (c) + (d) Total: (a) + (b) + (c) + (d)		(a) 以港元發出的保單 (a) Policy issued in HKD		(b) 以人民幣發出的保單 (b) Policy issued in RMB		(c) 以美元發出的保單 (c) Policy issued in USD		(d) 以其他貨幣發出的保單 (d) Policy issued in Other Currencies		總額: (a) + (b) + (c) + (d) Total: (a) + (b) + (c) + (d)	
		整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
												(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦 (香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA Everest	友邦殖峰	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA International	友邦 (國際)	989	14,312	158	153	6,291	40,059	24	44	7,462	54,568	875,483	151,052	87,613	20,858	7,391,111	4,562,863	25,120	16,604	8,379,327	4,751,377
American Family Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Asia Insurance	亞洲保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali	忠意保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	152	6,859	6	105	118	5,884	-	15	276	12,863	64,576	500,282	13,980	18,955	419,049	1,267,802	-	3,671	497,605	1,790,710
AXA CRI	安盛金融	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blue	微藍	-	339	-	-	94	10	-	-	94	349	13	586	-	-	30,561	4,518	-	-	30,574	5,104
BOC LIFE	中銀人壽	45	12,643	29	3,001	473	4,859	2	73	549	20,576	63,163	3,227,702	11,572	665,046	4,111,760	6,726,561	1,097	50,653	4,187,592	10,669,962
Bowtie Life	保泰人壽	-	6,216	-	-	-	-	-	-	-	6,216	-	29,238	-	-	-	-	-	-	-	29,238
Canada Life Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
China Life	中國人壽	1,627	6,723	334	173	275	1,261	-	6	2,236	8,163	932,915	2,153,453	178,999	45,945	292,713	1,208,412	-	1,431	1,404,627	3,409,241
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	2	11	-	14	85	975	-	-	87	1,000	900	3,450	-	1,460	73,908	1,252,756	-	-	74,808	1,257,666
China Re HK	中再香港	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	786	224	-	3	94	188	-	-	880	415	626,061	12,656	-	698	142,528	63,466	-	-	768,589	76,820
CTF Life	周大福人壽	48	775	-	33	849	3,607	-	-	897	4,415	22,747	15,486	-	5,378	1,682,570	464,711	-	-	1,705,317	485,575
Chubb Life HK	安達人壽香港	-	639	-	-	415	5,720	-	-	415	6,359	122	4,399	-	-	2,195,434	634,831	-	-	2,195,556	639,230
Desjardins Financial Security		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	2	247	-	-	47	153	-	4	49	404	4,954	194,693	-	-	80,264	244,375	-	3,596	85,218	442,663
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽 (香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽 (百慕達)	842	7,234	-	-	1,681	6,079	5	5	2,528	13,318	2,321,368	96,834	-	-	10,483,233	870,375	5,705	5,265	12,810,306	972,474
GenRe	通用再保	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali Life (HK)	忠意人壽	-	12	-	-	-	1,279	-	-	-	1,291	-	76	-	-	-	508,855	-	-	-	508,930
Hang Seng Insurance	恒生保險	3,445	4,134	477	140	1,024	3,096	342	69	5,288	7,439	704,866	549,090	592,898	27,978	5,814,485	885,932	308,122	19,674	7,420,371	1,482,674
Hannover Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	139	9	3	-	58	-	6	-	206	9	149,381	512	864	-	165,157	-	4,681	-	320,083	512
HKMC Annuity	香港年金公司	1,834	-	-	-	-	-	-	-	1,834	-	1,495,508	-	-	-	-	-	-	-	1,495,508	-
Hong Kong Life	香港人壽	118	273	22	18	108	148	-	6	248	445	100,792	71,070	14,908	3,654	161,529	72,554	-	2,823	277,229	150,101
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
HSBC Life	滙豐人壽	5	10,344	2	254	1,553	16,508	-	867	1,560	27,973	1,747	2,162,323	4,211	135,404	24,653,047	10,105,286	-	420,691	24,659,005	12,823,704
Liberty Int'l	利寶國際	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Manufacturers Life	宏利人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Manulife (Int'l)	宏利 (國際)	382	9,454	193	80	3,041	19,465	34	24	3,650	29,023	223,691	136,457	252,175	19,600	12,204,440	3,042,471	43,079	9,406	12,723,385	3,207,934

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (CCY)
Table L1 (CCY)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period																			
		貨幣 Currency																			
		保單數目 No. of Policies										保費數額 Amount of Premiums									
		(a) 以港元發出的保單 (a) Policy issued in HKD		(b) 以人民幣發出的保單 (b) Policy issued in RMB		(c) 以美元發出的保單 (c) Policy issued in USD		(d) 以其他貨幣發出的保單 (d) Policy issued in Other Currencies		總額: (a) + (b) + (c) + (d) Total: (a) + (b) + (c) + (d)		(a) 以港元發出的保單 (a) Policy issued in HKD		(b) 以人民幣發出的保單 (b) Policy issued in RMB		(c) 以美元發出的保單 (c) Policy issued in USD		(d) 以其他貨幣發出的保單 (d) Policy issued in Other Currencies		總額: (a) + (b) + (c) + (d) Total: (a) + (b) + (c) + (d)	
		整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
												(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Massachusetts Mutual		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Munich Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
MyPace Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pacific Life	太平洋人壽	-	33	-	-	-	1	-	-	-	34	-	180	-	-	-	5	-	-	-	185
PartnerRe Europe		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
PLL		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prudential (HK) Life	保誠保險	2	3,714	-	161	2,316	37,040	-	68	2,318	40,983	735	79,570	-	26,270	1,672,062	3,444,592	-	14,950	1,672,796	3,565,382
Prudential (America)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RGA Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360 Services		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SJPI(HK)L		28	-	-	-	3	-	18	-	49	-	10,344	-	-	-	229	-	34,396	-	44,969	-
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	2	5,747	-	440	1,396	8,947	-	66	1,398	15,200	381	134,298	-	250,245	6,491,557	2,925,549	-	66,367	6,491,938	3,376,459
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TLIC	泰禾人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPRe	太平再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Transamerica Life (Bermuda)	全美 (百慕達)	-	-	-	-	1	13	-	-	1	13	-	-	-	-	3,920	2,013	-	-	3,920	2,013
Utmost International Isle of Man		-	-	-	-	1	-	2	-	3	-	-	-	-	-	14,081	-	12,546	-	26,627	-
Utmost Worldwide		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Well Link Life	立橋人壽	179	53	26	1	3,003	31	-	-	3,208	85	106,189	2,813	64,828	40	2,545,670	1,779	-	-	2,716,687	4,632
YF LIFE	萬通保險	15	1,418	2	63	125	3,649	-	5	142	5,135	5,475	64,967	619	13,932	61,573	742,670	-	5,278	67,667	826,847
ZA Insure	眾安人壽	-	147	-	-	-	-	-	-	-	147	-	394	-	-	-	-	-	-	-	394
Zurich Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich International		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		131	551	-	-	54	358	-	-	185	909	337,511	27,561	-	-	67,541	69,238	-	-	405,052	96,799
Market Total	**市場總額**	10,773	92,111	1,252	4,639	23,105	159,330	433	1,252	35,563	257,332	8,048,921	9,619,140	1,222,667	1,235,463	80,758,422	39,101,614	434,746	620,409	90,464,756	50,576,626

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (prem term)
Table L1 (prem term)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period											
		保費年期 Premium Term											
		保單數目 No. of Policies						保費數額 Amount of Premiums					
		(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 非整付保費 (<5 年) (b) Non-single Premiums (< 5 years)	(c) 非整付保費 (5<10 年) (c) Non-single Premiums (5 <10 years)	(d) 非整付保費 (10<25 年) (d) Non-single Premiums (10 <25 years)	(e) 非整付保費 (25+ 年) (e) Non-single Premiums (25+ years)	非整付保費總額: (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-Single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)	(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 年度化保費 (<5 年) (b) Annualized Premiums (< 5 years)	(c) 年度化保費 (5 <10 年) (c) Annualized Premiums (5 <10 years)	(d) 年度化保費 (10 <25 年) (d) Annualized Premiums (10 <25 years)	(e) 年度化保費 (25+ 年) (e) Annualized Premiums (25+ years)	非整付保費總額: (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-Single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)
								(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦（香港）	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA Everest	友邦雋峰	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA International	友邦（國際）	7,462	592	22,309	10,424	21,243	54,568	8,379,327	16,305	4,279,121	210,630	245,321	4,751,377
American Family Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Asia Insurance	亞洲保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali	忠意保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	276	1,408	5,438	2,238	3,779	12,863	497,605	648,243	1,033,182	60,425	48,860	1,790,710
AXA CRI	安盛金融	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blue	微藍	94	147	178	23	1	349	30,574	4,658	308	132	6	5,104
BOC LIFE	中銀人壽	549	15,011	4,068	1,206	291	20,576	4,187,592	10,214,459	391,831	61,666	2,006	10,669,962
Bowtie Life	保泰人壽	-	1	57	305	5,853	6,216	-	1	93	736	28,408	29,238
Canada Life Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
China Life	中國人壽	2,236	3,027	4,337	316	483	8,163	1,404,627	1,925,761	1,467,199	12,334	3,947	3,409,241
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	87	740	248	11	1	1,000	74,808	1,196,916	59,769	935	46	1,257,666
China Re HK	中再香港	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	880	29	301	62	23	415	768,589	16,779	57,377	2,256	408	76,820
CTF Life	周大福人壽	897	748	1,682	915	1,070	4,415	1,705,317	257,953	194,074	20,070	13,478	485,575
Chubb Life HK	安達人壽香港	415	256	4,625	789	689	6,359	2,195,556	153,299	449,997	24,008	11,926	639,230
Desjardins Financial Security		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	49	344	60	-	-	404	85,218	422,465	20,198	-	-	442,663
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽（香港）	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽（百慕達）	2,528	791	2,495	2,361	7,671	13,318	12,810,306	386,832	461,960	66,371	57,311	972,474
GenRe	通用再保	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali Life (HK)	忠意人壽	-	694	201	288	108	1,291	-	460,653	39,236	7,291	1,750	508,930

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (prem term)
Table L1 (prem term)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period											
		保費年期 Premium Term											
		保單數目 No. of Policies						保費數額 Amount of Premiums					
		(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 非整付保費 (<5 年) (b) Non-single Premiums (< 5 years)	(c) 非整付保費 (5<10 年) (c) Non-single Premiums (5 <10 years)	(d) 非整付保費 (10<25 年) (d) Non-single Premiums (10 <25 years)	(e) 非整付保費 (25+ 年) (e) Non-single Premiums (25+ years)	非整付保費總額: (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-Single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)	(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 年度化保費 (<5 年) (b) Annualized Premiums (< 5 years)	(c) 年度化保費 (5 <10 年) (c) Annualized Premiums (5 <10 years)	(d) 年度化保費 (10 <25 年) (d) Annualized Premiums (10 <25 years)	(e) 年度化保費 (25+ 年) (e) Annualized Premiums (25+ years)	非整付保費總額: (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-Single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)
								(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Hang Seng Insurance	恒生保險	5,288	982	4,607	1,715	135	7,439	7,420,371	297,482	1,063,872	120,568	752	1,482,674
Hannover Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	206	-	6	3	-	9	320,083	-	440	72	-	512
HKMC Annuity	香港年金公司	1,834	-	-	-	-	-	1,495,508	-	-	-	-	-
Hong Kong Life	香港人壽	248	211	202	32	-	445	277,229	115,936	33,376	789	-	150,101
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
HSBC Life	滙豐人壽	1,560	22,334	3,852	131	1,656	27,973	24,659,005	12,460,132	334,701	14,025	14,846	12,823,704
Liberty Int'l	利寶國際	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Manufacturers Life	宏利人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Manulife (Int'l)	宏利 (國際)	3,650	5,807	8,732	3,951	10,533	29,023	12,723,385	1,314,935	1,609,378	159,194	124,427	3,207,934
Massachusetts Mutual		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Munich Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
MyPace Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pacific Life	太平洋人壽	-	-	-	1	33	34	-	-	-	8	177	185
PartnerRe Europe		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
PLL		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prudential (HK) Life	保誠保險	2,318	1,103	17,235	10,188	12,457	40,983	1,672,796	189,748	2,988,640	267,803	119,191	3,565,382
Prudential (America)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RGA Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360 Services		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SJPI(HK)L		49	-	-	-	-	-	44,969	-	-	-	-	-
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	1,398	6,494	5,155	1,807	1,744	15,200	6,491,938	1,763,475	1,542,441	49,429	21,114	3,376,459
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (prem term)
Table L1 (prem term)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period											
		保費年期 Premium Term											
		保單數目 No. of Policies						保費數額 Amount of Premiums					
		(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 非整付保費 (<5 年) (b) Non-single Premiums (< 5 years)	(c) 非整付保費 (5<10 年) (c) Non-single Premiums (5 <10 years)	(d) 非整付保費 (10<25 年) (d) Non-single Premiums (10 <25 years)	(e) 非整付保費 (25+ 年) (e) Non-single Premiums (25+ years)	非整付保費總額: (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-Single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)	(a) 整付保費 (a) Single Premiums	(b) 年度化保費 (<5 年) (b) Annualized Premiums (< 5 years)	(c) 年度化保費 (5 <10 年) (c) Annualized Premiums (5 <10 years)	(d) 年度化保費 (10 <25 年) (d) Annualized Premiums (10 <25 years)	(e) 年度化保費 (25+ 年) (e) Annualized Premiums (25+ years)	非整付保費總額: (b) + (c) + (d) + (e) Total of Non-Single Premiums: (b) + (c) + (d) + (e)
								(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
TLIC	泰禾人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPRe	太平再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Transamerica Life (Bermuda)	全美 (百慕達)	1	-	4	5	4	13	3,920	-	751	416	846	2,013
Utmost International Isle of Man		3	-	-	-	-	-	26,627	-	-	-	-	-
Utmost Worldwide		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Well Link Life	立橋人壽	3,208	-	77	5	3	85	2,716,687	-	4,402	226	4	4,632
YF LIFE	萬通保險	142	582	1,852	969	1,732	5,135	67,667	334,913	397,792	39,190	54,952	826,847
ZA Insure	眾安人壽	-	60	11	76	-	147	-	100	48	245	-	394
Zurich Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich International		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		185	434	155	276	44	909	405,052	49,188	26,141	21,212	258	96,799
Market Total	**市場總額**	35,563	61,795	87,887	38,097	69,553	257,332	90,464,756	32,230,233	16,456,327	1,140,031	750,035	50,576,626

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (channel)
Table L1 (channel)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period — 所有銷售渠道 All Distribution Channels — 保單數目 No. of Policies												保費數額 Amount of Premiums											
		(a) 代理 (不包括銀行保險) (a) Agents (excluding Bancassurance)		(b) 銀行保險 (b) Bancassurance		(c) 經紀 (c) Brokers		(d) 直接銷售 (d) Direct sales		(e) 其他 (e) Others		總額: (a) + (b) + (c) + (d) + (e) Total: (a) + (b) + (c) + (d) + (e)		(a) 代理 (不包括銀行保險) (a) Agents (excluding Bancassurance)		(b) 銀行保險 (b) Bancassurance		(c) 經紀 (c) Brokers		(d) 直接銷售 (d) Direct sales		(e) 其他 (e) Others		總額: (a) + (b) + (c) + (d) + (e) Total: (a) + (b) + (c) + (d) + (e)	
		整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	年度化保費 Annualized Premiums (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	年度化保費 Annualized Premiums (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	年度化保費 Annualized Premiums (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	年度化保費 Annualized Premiums (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	年度化保費 Annualized Premiums (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	年度化保費 Annualized Premiums (千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦 (香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA Everest	友邦珠峰	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA International	友邦 (國際)	5,893	46,894	905	2,160	664	5,491	-	23	-	-	7,462	54,568	4,860,420	2,873,585	2,082,302	478,137	1,436,605	1,399,588	-	67	-	-	8,379,327	4,751,377
American Family Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Asia Insurance	亞洲保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali	忠意保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	244	10,356	-	7	32	2,500	-	-	-	-	276	12,863	195,450	1,151,878	-	431	302,155	638,401	-	-	-	-	497,605	1,790,710
AXA CRI	安盛金融	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blue	微藍	-	-	-	-	2	10	92	339	-	-	94	349	-	-	-	-	862	4,518	29,712	586	-	-	30,574	5,104
BOC LIFE	中銀人壽	150	2,937	25	7,296	374	1,554	-	8,789	-	-	549	20,576	645,979	1,325,361	156,737	5,994,574	3,384,876	2,106,611	-	1,243,416	-	-	4,187,592	10,669,962
Bowtie Life	保泰人壽	-	-	-	-	-	-	-	6,216	-	-	-	6,216	-	-	-	-	-	-	-	29,238	-	-	-	29,238
Canada Life Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
China Life	中國人壽	1,949	2,599	164	5,009	123	547	-	8	-	-	2,236	8,163	909,797	343,695	385,384	2,789,300	109,446	276,076	-	170	-	-	1,404,627	3,409,241
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	-	-	-	-	85	992	2	8	-	-	87	1,000	-	-	-	-	74,102	1,256,357	706	1,309	-	-	74,808	1,257,666
China Re HK	中再香港	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	23	156	704	92	153	167	-	-	-	-	880	415	31,804	23,216	557,268	13,612	179,517	39,992	-	-	-	-	768,589	76,820
CTF Life	周大福人壽	668	3,126	-	-	229	1,289	-	-	-	-	897	4,415	485,736	202,639	-	-	1,219,581	282,936	-	-	-	-	1,705,317	485,575
Chubb Life HK	安達人壽香港	180	3,218	-	-	235	2,908	-	233	-	-	415	6,359	153,280	177,464	-	-	2,042,276	458,455	-	3,311	-	-	2,195,556	639,230
Desjardins Financial Security		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	-	-	-	372	49	30	-	2	-	-	49	404	-	-	-	431,990	85,218	10,668	-	4	-	-	85,218	442,663
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽 (香港)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽 (百慕達)	433	8,992	1,257	222	784	1,717	54	2,387	-	-	2,528	13,318	488,849	505,201	5,395,235	123,882	6,901,084	309,865	25,138	33,526	-	-	12,810,306	972,474
GenRe	通用再保	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali Life (HK)	忠意人壽	-	190	-	-	-	1,101	-	-	-	-	-	1,291	-	19,456	-	-	-	489,475	-	-	-	-	-	508,930
Hang Seng Insurance	恒生保險	-	-	1,551	5,997	75	-	3,662	1,442	-	-	5,288	7,439	-	-	5,002,057	1,335,135	1,851,675	-	566,639	147,539	-	-	7,420,371	1,482,674
Hannover Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	-	-	-	-	206	9	-	-	-	-	206	9	-	-	-	-	320,083	512	-	-	-	-	320,083	512
HKMC Annuity	香港年金公司	-	-	-	-	-	-	1,834	-	-	-	1,834	-	-	-	-	-	-	-	1,495,508	-	-	-	1,495,508	-
Hong Kong Life	香港人壽	-	-	247	441	-	-	-	-	1	4	248	445	-	-	276,995	150,047	-	-	-	-	234	54	277,229	150,101
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
HSBC Life	滙豐人壽	-	1	1,464	22,344	96	4	-	5,624	-	-	1,560	27,973	-	5	15,171,595	11,654,708	9,487,410	998	-	1,167,993	-	-	24,659,005	12,823,704
Liberty Int'l	利寶國際	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Manufacturers Life	宏利人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Manulife (Int'l)	宏利 (國際)	2,956	25,620	505	1,736	189	1,660	-	7	-	-	3,650	29,023	1,592,734	2,026,706	4,048,193	662,010	7,082,458	519,154	-	64	-	-	12,723,385	3,207,934
Massachusetts Mutual		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Munich Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
MyPace Life		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pacific Life	太平洋人壽	-	3	-	-	-	31	-	-	-	-	-	34	-	5	-	-	-	180	-	-	-	-	-	185
PartnerRe Europe		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
PLL		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prudential (HK) Life	保誠保險	2,154	34,299	139	4,862	25	1,014	-	808	-	-	2,318	40,983	1,304,301	2,093,398	315,701	1,132,098	52,794	207,845	-	132,041	-	-	1,672,796	3,565,382

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L1 (channel)
Table L1 (channel)

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間的新造直接個人長期業務 Direct Individual Long Term New Business During The Period — 所有銷售渠道 All Distribution Channels — 保單數目 No. of Policies												保費數額 Amount of Premiums											
		(a) 代理 (不包括銀行保險) (a) Agents (excluding Bancassurance)		(b) 銀行保險 (b) Bancassurance		(c) 經紀 (c) Brokers		(d) 直接銷售 (d) Direct sales		(e) 其他 (e) Others		總額: (a) + (b) + (c) + (d) + (e) Total: (a) + (b) + (c) + (d) + (e)		(a) 代理 (不包括銀行保險) (a) Agents (excluding Bancassurance)		(b) 銀行保險 (b) Bancassurance		(c) 經紀 (c) Brokers		(d) 直接銷售 (d) Direct sales		(e) 其他 (e) Others		總額: (a) + (b) + (c) + (d) + (e) Total: (a) + (b) + (c) + (d) + (e)	
		整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums	整付保費 Single Premiums	年度化保費 Annualized Premiums
														(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Prudential (America)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RGA Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360 Services		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SJPI(HK)L		-	-	-	-	49	-	-	-	-	-	49	-	-	-	-	-	-	44,969	-	-	-	-	44,969	-
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	568	9,894	500	937	329	4,339	-	-	1	30	1,398	15,200	368,288	727,098	1,000,747	205,257	5,019,590	2,373,610	-	-	103,313	70,494	6,491,938	3,376,459
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TLIC	泰禾人壽	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPRe	太平再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Transamerica Life (Bermuda)	全美 (百慕達)	-	-	-	-	1	13	-	-	-	-	1	13	-	-	-	-	3,920	2,013	-	-	-	-	3,920	2,013
Utmost International Isle of Man		-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	26,627	-	-	-	-	-	26,627	-
Utmost Worldwide		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Well Link Life	立橋人壽	201	16	-	-	2,819	49	188	20	-	-	3,208	85	169,594	841	-	-	2,461,597	2,811	85,496	980	-	-	2,716,687	4,632
YF LIFE	萬通保險	136	3,077	-	14	6	2,042	-	-	-	2	142	5,135	59,515	188,171	-	315	8,152	638,305	-	-	-	56	67,667	826,847
ZA Insure	眾安人壽	-	-	-	129	-	-	-	18	-	-	-	147	-	-	-	334	-	-	-	60	-	-	-	394
Zurich Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich International		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		-	2	-	-	185	527	-	380	-	-	185	909	-	54	-	-	405,052	96,035	-	710	-	-	405,052	96,799
Market Total	**市場總額**	15,555	151,380	7,461	51,618	6,713	27,994	5,832	26,304	2	36	35,563	257,332	11,265,747	11,658,772	34,392,214	24,971,830	42,500,048	11,114,406	2,203,199	2,761,014	103,547	70,604	90,464,756	50,576,626

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L3
Table L3

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period															
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business				(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)				(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)				總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable	
		保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)	保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)	保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)	保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦（香港）	75	7,587	-	32	117,446	263,072	-	44,924	-	-	-	-	117,521	270,659	-	44,956
AIA Everest	友邦喜峰	16,148	4,470,515	-	4,301	11,185	4,963,158	-	2,606	-	-	-	-	27,333	9,433,673	-	6,907
AIA International	友邦（國際）	2,798,476	1,994,424,076	5,993,241	20,905,910	1,068,037	366,290,949	1,558	3,019,968	299,086	180,534,861	2,402,254	468,383	4,165,599	2,541,249,886	8,397,053	24,394,261
American Family Life		-	-	-	-	544	-	-	86	-	-	-	-	544	-	-	86
Asia Insurance	亞洲保險	1	539	-	1	1	235	-	-	-	-	-	-	2	774	-	1
Generali	忠意保險	120	151,799	1	526	1,368	8,110,124	-	938	-	-	-	-	1,488	8,261,924	1	1,464
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	772,241	570,149,512	436,127	5,742,144	163,219	69,828,677	17	685,057	100,287	43,593,693	60,162	811,419	1,035,747	683,571,882	496,306	7,238,620
AXA CRI	安盛金融	229,348	108,664,170	-	313,260	57,132	12,564,859	-	236,387	-	-	-	-	286,480	121,229,029	-	549,647
AXA Life		-	-	-	-	3	410	-	-	-	-	-	-	3	410	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-	555	454,350	-	1,089	19,696	11,519,622	739	79,912	20,251	11,973,972	739	81,001
Blue	微藍	5,870	2,454,335	862	12,663	8,973	6,385,183	29,510	3,775	9,442	1,934,497	-	11,324	24,285	10,774,015	30,372	27,762
BOC LIFE	中銀人壽	288,656	174,451,340	4,170,804	17,037,854	185,969	73,241,274	-	3,578,941	1,283	1,100,901	16,788	1,254	475,908	248,793,515	4,187,592	20,618,049
Bowtie Life	保泰人壽	-	-	-	-	98,498	81,774,198	-	104,427	-	-	-	-	98,498	81,774,198	-	104,427
Canada Life Assurance		-	-	9,082	7,133	-	-	-	219	-	-	-	-	-	-	9,082	7,352
China Life	中國人壽	412,334	219,893,240	1,400,245	7,160,634	111,036	65,772,765	-	3,528,947	63	30,473	-	30	523,433	285,696,478	1,400,245	10,689,611
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	3,506	5,410,537	74,808	1,743,400	832	1,669,534	-	100,156	-	-	-	-	4,338	7,080,071	74,808	1,843,556
China Re HK	中再香港	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	20,230	50,962,396	784,973	1,346,078	2,573	9,623,613	-	51,808	-	-	-	-	22,803	60,586,009	784,973	1,397,886
CTF Life	周大福人壽	420,296	221,117,077	1,543,118	2,767,911	94,116	39,643,952	4	331,317	46,165	19,872,409	164,634	130,116	560,577	280,633,437	1,707,756	3,229,344
Chubb Life HK	安達人壽香港	143,542	70,315,633	2,179,775	1,399,845	86,163	31,671,640	2,684	257,715	31,375	23,813,908	13,097	104,370	261,080	125,801,181	2,195,556	1,761,930
Desjardins Financial Security		2,160	1,226,461	-	4,179	2	2,644	-	34	-	-	-	-	2,162	1,229,105	-	4,213
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-	2,427	7,284,592	-	6,185	31,706	15,690,649	4,324	64,161	34,133	22,975,241	4,324	70,346
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	7,519	11,286,501	85,117	723,414	3,690	6,161,325	-	2,891	2	628	100	-	11,211	17,448,455	85,218	726,305
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽（香港）	21,269	12,097,449	(306)	49,422	39,322	10,475,512	-	75,786	867	915,816	(7)	2,080	61,458	23,488,777	(313)	127,288
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	527	263,741	31	541	8,554	3,075,533	2	8,486	-	-	-	-	9,081	3,339,274	33	9,027
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽（百慕達）	322,679	272,178,812	12,388,539	3,608,646	242,232	109,885,773	345,703	826,818	12,284	6,809,726	74,985	42,698	577,195	388,874,311	12,809,227	4,478,162
GenRe	通用再保	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali Life (HK)	忠意人壽	23,715	18,021,814	-	973,471	6,162	28,874,420	-	26,231	-	-	-	-	29,877	46,896,234	-	999,702
Hang Seng Insurance	恒生保險	560,270	213,076,200	6,853,732	3,252,813	94,161	62,779,459	566,639	355,567	207	92,678	-	411	654,638	275,948,337	7,420,371	3,608,791
Hannover Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	-	-	-	-	1,302	1,287,899	-	1,727	31,878	11,380,668	334,641	55,627	33,180	12,668,567	334,641	57,354
HKMC Annuity	香港年金公司	-	-	-	-	47,000	2,012,882	1,495,508	-	-	-	-	-	47,000	2,012,882	1,495,508	-
Hong Kong Life	香港人壽	48,258	18,307,128	277,112	399,050	5,688	4,027,773	117	9,815	3	639	-	4	53,949	22,335,540	277,229	408,869
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-	328	240,550	-	777	-	-	-	-	328	240,550	-	777

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L3
Table L3

Name of Insurer	保險公司名稱	此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period															
		(1) 分紅業務 (1) Participating Business				(2) 其他業務 (團體業務除外) (2) Other Businesses (Excluding Group Business)				(3) 相連長期 (類別 C) (3) Linked Long Term (Class C)				總額: (1) + (2) + (3) Total: (1) + (2) + (3)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable	
		保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)	保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)	保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)	保單數目 No. of Policies	承保保額或全年年金 Amount of Sums Assured or Annuities Per Annum (千港元) (HK$'000)	整付保費 Single Premiums (千港元) (HK$'000)	非整付保費 Non-single Premiums (千港元) (HK$'000)
HSBC Life	滙豐人壽	629,837	401,453,169	24,210,408	23,045,890	115,510	346,148,068	443,757	1,857,800	18,882	13,714,769	4,840	57,520	764,229	761,316,006	24,659,005	24,961,210
Liberty Int'l	利寶國際	-	-	-	-	1,126	3,057,794	-	2,164	-	-	-	-	1,126	3,057,794	-	2,164
Manufacturers Life	宏利人壽	117,666	49,055,816	4,225	94,604	233	218,360	-	1,432	-	-	-	-	117,899	49,274,176	4,225	96,036
Manulife (Int'l)	宏利（國際）	1,241,691	757,940,044	12,052,349	10,639,839	475,154	80,047,369	90,521	1,030,885	189,204	91,637,474	1,075,153	327,176	1,906,049	929,624,887	13,218,023	11,997,900
Massachusetts Mutual		62	90,061	-	2,341	44	37,989	-	8	-	-	-	-	106	128,050	-	2,349
Munich Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
MyPace Life		9,010	5,590,218	-	3,159	94	65,943	-	16	165	164,415	-	71	9,269	5,820,576	-	3,246
Pacific Life	太平洋人壽	110	36,061	-	58	5,088	6,568,697	-	6,525	-	-	-	-	5,198	6,604,758	-	6,583
PartnerRe Europe		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
PLL		3	588	-	-	4	2,739	-	-	-	-	-	-	7	3,327	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prudential (HK) Life	保誠保險	2,570,558	2,116,043,569	991,585	17,794,838	246,477	226,681,763	-	1,456,919	118,657	65,525,650	681,962	259,435	2,935,692	2,408,250,982	1,673,547	19,511,192
Prudential (America)		17	41,917	-	29	-	-	-	-	-	-	-	-	17	41,917	-	29
RGA Re		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-	-	-	-	-	327	141,602	-	109	327	141,602	-	109
RL360 Services		-	-	-	-	1	5	-	-	1,140	1,237,805	-	933	1,141	1,237,810	-	933
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		10	3,021	-	14	1	1,554	-	1	161	52,772	-	-	172	57,347	-	15
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-	27	73	-	-	-	-	-	-	27	73	-	-
SJPI(HK)L		-	-	-	-	-	-	-	-	1,895	4,573,731	142,993	-	1,895	4,573,731	142,993	-
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	380,754	309,723,737	6,208,366	7,832,872	150,884	29,833,466	79,786	293,088	48,329	13,826,196	213,695	117,940	579,967	353,383,399	6,501,847	8,243,900
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TLIC	泰禾人壽	76,511	23,681,038	-	102,418	881	928,765	-	8,190	153	145,675	15	376	77,545	24,755,478	15	110,984
TPRe	太平再保險	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Transamerica Life (Bermuda)	全美（百慕達）	125	48,796	-	197	12,742	127,959,591	1,300	54,674	33	260,857	3,920	446	12,900	128,269,244	5,220	55,317
Utmost International Isle of Man		-	-	-	-	-	-	-	-	5,567	14,980,334	50,283	14,033	5,567	14,980,334	50,283	14,033
Utmost Worldwide		-	-	-	-	-	-	-	-	11,547	7,186,501	2,378	46,918	11,547	7,186,501	2,378	46,918
Well Link Life	立橋人壽	19,095	17,310,194	2,631,191	4,004	6,023	2,287,347	85,496	67,641	-	-	-	-	25,118	19,597,541	2,716,687	71,645
YF LIFE	萬通保險	124,155	68,091,863	-	1,959,461	280,637	103,481,158	28,251	830,921	21,598	7,409,363	52,263	33,236	426,390	178,982,384	80,514	2,823,618
ZA Insure	眾安人壽	-	-	-	-	11,476	9,587,051	-	3,965	-	-	-	-	11,476	9,587,051	-	3,965
Zurich Assurance		-	-	-	-	23,598	12,402,795	-	30,449	883	357,523	-	1,217	24,481	12,760,318	-	31,666
Zurich International		-	-	-	-	3,886	14,108,496	-	10,441	38,477	21,593,041	-	155,017	42,363	35,701,537	-	165,458
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		3,939	1,339,650	-	7,572	19,829	6,871,688	-	131,279	15,245	11,104,657	405,052	135,609	39,013	19,315,995	405,052	274,460
Market Total	**市場總額**	11,270,783	7,719,380,604	82,295,386	128,940,524	3,812,233	1,978,657,066	3,170,853	19,049,076	1,056,607	571,203,533	5,704,271	2,921,825	16,139,623	10,269,241,203	91,170,510	150,911,425

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L4
Table L4

Name of Insurer	保險公司名稱	非退休計劃業務 Non-Retirement Scheme Group Business				退休計劃業務 (類別 G 及 H) Retirement Scheme Group Business (Classes G & H)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的供款 Contributions receivable	
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	計劃數目 No. of Schemes	期末基金結餘 Ending fund balance	整付供款 (包括轉讓供款) Single contributions including transferred-in contributions	非整付供款 Non-single contributions
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
AIA (HK)	友邦（香港）	1	-	-	-	47	11,183,864	646,974	199,014
AIA Everest	友邦雋峰	-	-	-	-	-	-	-	-
AIA International	友邦（國際）	3,225	278,926	-	596,738	-	-	-	-
American Family Life		-	-	-	-	-	-	-	-
Asia Insurance	亞洲保險	354	25,719	-	12,860	-	-	-	-
Generali	忠意保險	232	100,496	-	75,410	-	-	-	-
AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	-	-	-	-	-	-	-	-
AXA CRI	安盛金融	812	76,773	-	89,685	-	-	-	-
AXA Life		-	-	-	-	-	-	-	-
AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	-	-	-	-	-	-	-	-
Blue	微藍	3	60	-	-	-	-	-	-
BOC LIFE	中銀人壽	23	15,158	-	27,934	1	113,522	-	8,469
Bowtie Life	保泰人壽	833	14,554	-	13,734	-	-	-	-
Canada Life Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-
China Life	中國人壽	254	24,346	-	65,624	6,092	4,997,616	30,789	117,194

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L4
Table L4

Name of Insurer	保險公司名稱	非退休計劃業務 Non-Retirement Scheme Group Business				退休計劃業務 (類別 G 及 H) Retirement Scheme Group Business (Classes G & H)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的供款 Contributions receivable	
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	計劃數目 No. of Schemes	期末基金結餘 Ending fund balance	整付供款 (包括轉讓供款) Single contributions including transferred-in contributions	非整付供款 Non-single contributions
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
China Re HK	中再香港	-	-	-	-	-	-	-	-
TPLHK	太壽香港	44	44,908	-	20,447	-	-	-	-
CTF Life	周大福人壽	120	9,309	-	9,109	-	-	-	-
Chubb Life HK	安達人壽香港	45	4,120	-	2,993	-	-	-	-
Desjardins Financial Security		-	-	-	-	-	-	-	-
Friends Provident Int'l	英國友誠國際	-	-	-	-	-	-	-	-
Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
FuSure Re	賦誠再	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (HK)	富衛人壽（香港）	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life Assurance	富衛人壽保險	-	-	-	-	-	-	-	-
FWD Life (Bermuda)	富衛人壽（百慕達）	458	76,183	-	214,207	-	-	-	-
GenRe	通用再保	-	-	-	-	-	-	-	-
Generali Life (HK)	忠意人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
Hang Seng Insurance	恒生保險	4	9,607	-	238	33	225,336	-	2,155

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L4
Table L4

Name of Insurer	保險公司名稱	非退休計劃業務 Non-Retirement Scheme Group Business				退休計劃業務 (類別 G 及 H) Retirement Scheme Group Business (Classes G & H)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的供款 Contributions receivable	
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	計劃數目 No. of Schemes	期末基金結餘 Ending fund balance	整付供款 (包括轉讓供款) Single contributions including transferred-in contributions	非整付供款 Non-single contributions
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Hannover Re		-	-	-	-	-	-	-	-
Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	-	-	-	-	-	-	-	-
HKMC Annuity	香港年金公司	-	-	-	-	-	-	-	-
Hong Kong Life	香港人壽	29	6,601	-	39,115	-	-	-	-
HSBC Insurance	滙豐保險	-	-	-	-	-	-	-	-
HSBC Life	滙豐人壽	265	207,926	-	557,252	134,830	29,749,760	1,781,099	322,286
Liberty Int'l	利寶國際	505	9,113	-	7,909	-	-	-	-
Manufacturers Life	宏利人壽	-	-	-	-	96	3,828,764	-	49,252
Manulife (Int'l)	宏利（國際）	6,005	162,999	-	270,835	217,070	72,254,272	7,555,130	1,088,485
Massachusetts Mutual		-	-	-	-	-	-	-	-
Munich Re		-	-	-	-	-	-	-	-
MyPace Life		-	-	-	-	-	-	-	-
Pacific Life	太平洋人壽	4	100	-	-	-	-	-	-
PartnerRe Europe		-	-	-	-	-	-	-	-
Peak Re	鼎睿	-	-	-	-	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L4
Table L4

Name of Insurer	保險公司名稱	非退休計劃業務 Non-Retirement Scheme Group Business				退休計劃業務 (類別 G 及 H) Retirement Scheme Group Business (Classes G & H)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的供款 Contributions receivable	
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	計劃數目 No. of Schemes	期末基金結餘 Ending fund balance	整付供款 (包括轉讓供款) Single contributions including transferred-in contributions	非整付供款 Non-single contributions
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
PLL		-	-	-	-	-	-	-	-
Principal	美國信安	-	-	-	-	126	815,434	1,239	4,937
Prudential (HK) Life	保誠保險	169	9,595	-	1,279	9	5,841,112	-	245,844
Prudential (America)		-	-	-	-	-	-	-	-
RGA Re		-	-	-	-	-	-	-	-
RL360°		-	-	-	-	-	-	-	-
RL360 Services		-	-	-	-	-	-	-	-
SCOR Re	法國再保險	-	-	-	-	-	-	-	-
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		-	-	-	-	-	-	-	-
Sincere Life	先施人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
SJPI(HK)L		-	-	-	-	-	-	-	-
Sun Life Hong Kong	香港永明金融	877	51,682	-	99,729	130	2,151,984	-	27,845
Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	-	-	-	-	-	-	-	-
TLIC	泰禾人壽	1	113	-	6	-	-	-	-
TPRe	太平再保險	-	-	-	-	-	-	-	-

保險業監管局
Insurance Authority

香港長期業務的臨時統計數字
Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Business
二零二六年一月至三月
January to March 2026

表 L4
Table L4

Name of Insurer	保險公司名稱	非退休計劃業務 Non-Retirement Scheme Group Business				退休計劃業務 (類別 G 及 H) Retirement Scheme Group Business (Classes G & H)			
		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的直接長期保費 Direct Long Term Premiums receivable		此期間末的有效直接長期業務 Direct Long Term Inforce business as at the end of the period		可收取的供款 Contributions receivable	
		保單數目 No. of Policies	受保人數 No. of Lives	整付保費 Single Premiums	非整付保費 Non-single Premiums	計劃數目 No. of Schemes	期末基金結餘 Ending fund balance	整付供款 (包括轉讓供款) Single contributions including transferred-in contributions	非整付供款 Non-single contributions
				(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)		(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)	(千港元) (HK$'000)
Transamerica Life (Bermuda)	全美 (百慕達)	-	-	-	-	-	-	-	-
Utmost International Isle of Man		-	-	-	-	-	-	-	-
Utmost Worldwide		-	-	-	-	-	-	-	-
Well Link Life	立橋人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
YF LIFE	萬通保險	715	12,717	-	143	2,947	282,089	17,965	7,284
ZA Insure	眾安人壽	-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich Assurance		-	-	-	-	-	-	-	-
Zurich International		416	129,516	-	107,513	13	4,122	-	-
Zurich Life Insurance (Hong Kong)		-	-	-	-	-	-	-	-
Market Total	**市場總額**	15,394	1,270,521	-	2,212,759	361,394	131,447,875	10,033,196	2,072,765

保險業監管局
Insurance Authority

List of Insurers Covered in these Statistics

本統計數字所涵蓋的保險公司名單

Name of Insurer	保險公司名稱	Abbreviated Name	簡稱	Type of Business Authorized	獲授權業務類型
AIA Company Limited	友邦保險有限公司	AIA (HK)	友邦（香港）	Composite	綜合
AIA Everest Life Company Limited	友邦雋峰人壽有限公司	AIA Everest	友邦雋峰	Long Term	長期
AIA International Limited	友邦保險(國際)有限公司	AIA International	友邦（國際）	Composite	綜合
American Family Life Assurance Company of Columbus		American Family Life		Long Term	長期
Asia Insurance Company, Limited	亞洲保險有限公司	Asia Insurance	亞洲保險	Composite	綜合
Assicurazioni Generali Società per Azioni		Generali	忠意保險	Composite	綜合
AXA China Region Insurance Company (Hong Kong) Limited	安盛金融保險(香港)有限公司	AXA CRI (HK)	安盛保險(香港)	Composite	綜合
AXA China Region Insurance Company Limited	安盛金融有限公司	AXA CRI	安盛金融	Composite	綜合
AXA Life Insurance Company Limited		AXA Life		Composite	綜合
AXA Wealth Management (HK) Limited	安盛財富管理(香港)有限公司	AXA Wealth Mgt (HK)	安盛財富管理(香港)	Long Term	長期
Blue Insurance Limited	微藍保險有限公司	Blue	微藍	Long Term	長期
BOC Group Life Assurance Company Limited	中銀集團人壽保險有限公司	BOC LIFE	中銀人壽	Long Term	長期
Bowtie Life Insurance Company Limited	保泰人壽保險有限公司	Bowtie Life	保泰人壽	Long Term	長期
Canada Life Assurance Company - The		Canada Life Assurance		Long Term	長期
China Life Insurance (Overseas) Company Limited	中国人寿保险（海外）股份有限公司 (中國人壽保險（海外）股份有限公司)	China Life	中國人壽	Long Term	長期
China Pacific Life Insurance (H.K.) Company Limited	中國太平洋人壽保險(香港)有限公司	CPIC Life (HK)	中國太平洋人壽	Long Term	長期
China Reinsurance (Hong Kong) Company Limited	中國再保險(香港)股份有限公司	China Re HK	中再香港	Long Term	長期
China Taiping Life Insurance (Hong Kong) Company Limited	中國太平人壽保險(香港)有限公司	TPLHK	太壽香港	Long Term	長期
Chow Tai Fook Life Insurance Company Limited	周大福人壽保險有限公司	CTF Life	周大福人壽	Long Term	長期
Chubb Life Insurance Hong Kong Limited	安達人壽保險香港有限公司	Chubb Life HK	安達人壽香港	Long Term	長期
Desjardins Sécurité Financière, Compagnie d'Assurance Vie (Desjardins Financial Security Life Assurance Company)		Desjardins Financial Security		Long Term	長期
Friends Provident International Limited	英國友誠國際有限公司	Friends Provident Int'l	英國友誠國際	Long Term	長期
Fubon Life Insurance (Hong Kong) Company Limited	富邦人壽保險(香港)有限公司	Fubon Life Hong Kong	香港富邦人壽	Long Term	長期
FuSure Reinsurance Company Limited	賦誠再保險有限公司	FuSure Re	賦誠再	Composite	綜合
FWD Life (Hong Kong) Limited	富衛人壽(香港)有限公司	FWD Life (HK)	富衛人壽（香港）	Long Term	長期
FWD Life Assurance Company (Hong Kong) Limited	富衛人壽保險(香港)有限公司	FWD Life Assurance	富衛人壽保險	Long Term	長期
FWD Life Insurance Company (Bermuda) Limited	富衛人壽保險(百慕達)有限公司	FWD Life (Bermuda)	富衛人壽（百慕達）	Long Term	長期
General Reinsurance AG		GenRe	通用再保	Composite	綜合
GENERALI LIFE (HONG KONG) LIMITED	忠意人壽(香港)有限公司	Generali Life (HK)	忠意人壽	Long Term	長期
Hang Seng Insurance Company Limited	恒生保險有限公司	Hang Seng Insurance	恒生保險	Long Term	長期
Hannover Rück SE		Hannover Re		Composite	綜合
Heng An Standard Life (Asia) Limited	恒安標準人壽(亞洲)有限公司	Heng An Standard Life Asia	恒安標準人壽亞洲	Long Term	長期
HKMC Annuity Limited	香港年金有限公司	HKMC Annuity	香港年金公司	Long Term	長期
Hong Kong Life Insurance Limited	香港人壽保險有限公司	Hong Kong Life	香港人壽	Long Term	長期
HSBC Insurance (Asia) Limited	滙豐保險(亞洲)有限公司	HSBC Insurance	滙豐保險	Composite	綜合

保險業監管局
Insurance Authority

List of Insurers Covered in these Statistics

本統計數字所涵蓋的保險公司名單

Name of Insurer	保險公司名稱	Abbreviated Name	簡稱	Type of Business Authorized	獲授權業務類型
HSBC Life (International) Limited		HSBC Life	滙豐人壽	Long Term	長期
Liberty International Insurance Limited	利寶國際保險有限公司	Liberty Int'l	利寶國際	Composite	綜合
Manufacturers Life Insurance Company - The		Manufacturers Life	宏利人壽	Long Term	長期
Manulife (International) Limited	宏利人壽保險(國際)有限公司	Manulife (Int'l)	宏利（國際）	Long Term	長期
Massachusetts Mutual Life Insurance Company		Massachusetts Mutual		Long Term	長期
Münchener Rückversicherungs-Gesellschaft (Munich Reinsurance Company)		Munich Re		Composite	綜合
MyPace Life Limited		MyPace Life		Long Term	長期
Pacific Life Assurance Company, Limited - The	太平洋人壽保險有限公司	Pacific Life	太平洋人壽	Long Term	長期
Partner Reinsurance Europe SE		PartnerRe Europe		Composite	綜合
Peak Reinsurance Company Limited	鼎睿再保險有限公司	Peak Re	鼎睿	Composite	綜合
Phoenix Life Limited		PLL		Long Term	長期
Principal Insurance Company (Hong Kong) Limited	美國信安保險有限公司	Principal	美國信安	Long Term	長期
Prudential Hong Kong Limited	保誠保險有限公司	Prudential (HK) Life	保誠保險	Long Term	長期
Prudential Insurance Company of America - The		Prudential (America)		Long Term	長期
RGA Reinsurance Company		RGA Re		Long Term	長期
RL360 Insurance Company Limited		RL360°		Long Term	長期
RL360 LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED		RL360 Services		Long Term	長期
SCOR Reinsurance Company (Asia) Limited	法國再保險(亞洲)有限公司	SCOR Re	法國再保險	Composite	綜合
SCOTTISH WIDOWS LIMITED		SCOTTISH WIDOWS LIMITED		Long Term	長期
Sincere Life Assurance Company Limited - The	先施人壽保險有限公司	Sincere Life	先施人壽	Long Term	長期
ST. JAMES'S PLACE INTERNATIONAL (HONG KONG) LIMITED		SJPI(HK)L		Long Term	長期
Sun Life Hong Kong Limited	香港永明金融有限公司	Sun Life Hong Kong	香港永明金融	Long Term	長期
Swiss Re Asia Pte. Ltd.		Swiss Re (Asia)	瑞士再保險 (亞洲)	Composite	綜合
TAHOE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED	泰禾人壽保險有限公司	TLIC	泰禾人壽	Long Term	長期
Taiping Reinsurance Company Limited	太平再保險有限公司	TPRe	太平再保險	Composite	綜合
Transamerica Life (Bermuda) Ltd.		Transamerica Life (Bermuda)	全美（百慕達）	Long Term	長期
Utmost International Isle of Man Limited		Utmost International Isle of Man		Long Term	長期
Utmost Worldwide Limited		Utmost Worldwide		Long Term	長期
Well Link Life Insurance Company Limited	立橋人壽保險有限公司	Well Link Life	立橋人壽	Long Term	長期
YF Life Insurance International Limited	萬通保險國際有限公司	YF LIFE	萬通保險	Long Term	長期
ZA Life Limited	眾安人壽有限公司	ZA Insure	眾安人壽	Long Term	長期
Zurich Assurance Ltd		Zurich Assurance		Long Term	長期
Zurich International Life Limited		Zurich International		Long Term	長期
Zurich Life Insurance (Hong Kong) Limited	蘇黎世人壽保險(香港)有限公司	Zurich Life Insurance (Hong Kong)		Long Term	長期

香港長期保險業務的臨時統計數字附註
Note to Provisional Statistics on Hong Kong Long Term Insurance Business

The Canada Life Assurance Company 和Canada Life Limited已在2026年第一季將其所有香港長期業務轉讓至MyPace Life Limited。在本統計數字中，有關MyPace Life Limited的相關數字已包括自The Canada Life Assurance Company和Canada Life Limited轉讓過來的業務。

The Hong Kong long term business of The Canada Life Assurance Company and Canada Life Limited were transferred to MyPace Life Limited in the first quarter of 2026. In this set of statistics, the relevant figures of MyPace Life Limited include the business transferred from The Canada Life Assurance Company and Canada Life Limited.